|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Организация Объединенных Наций | | CAT/C/NAM/Q/2/Corr.1 | |
|  | **Конвенция против пыток и  других жестоких, бесчеловечных  или унижающих достоинство видов обращения и наказания** | | Distr.:  18 March 2010  Russian  Original: |

**Комитет против пыток**

Сорок третья сессия

2−20 ноября 2009 года

Перечень вопросов, предваряющий представление второго периодического доклада Намибии (CAT/C/NAM/2)

Конкретная информация об осуществлении статей 1−16 Конвенции, в том числе в связи с предыдущими рекомендациями Комитета

Исправление

Статья 2

В третьей строке пункта 8 *вместо* CERD/C/NAM/12, пункт 219, *читать* CERD/C/NAM/12, пункт 237.

Статья 3

*Заменить* первое предложение пункта 13 *следующим текстом*:

Согласно информации, представленной государством-участником (CERD/C/NAM/12, пункт 235), в 2006 году иммиграционными властями и полицией были арестованы и взяты под стражу "примерно сорок восемь беженцев и просителей убежища".

Во второй строке пункта 15 *вместо* CERD/C/NAM/12, пункт 222, *читать* CERD/C/NAM/12, пункт 240.